

**Datenschutzinformationsblatt  
Freiwillige, welche für den Jugenddienst Lana-Tisens EO tätig sind**

**1. Zweck der Angabe Ihrer personenbezogenen Daten**

Sie geben dem JD Lana-Tisens EO personenbezogene Daten weiter, damit dieser die angebotene freiwillige Tätigkeit organisieren, abwickeln und durchführen kann. Welche Daten erhoben und verarbeitet werden, richtet sich ausschließlich an einer korrekten und reibungslosen Durchführung der freiwilligen Tätigkeit.

**2. Freiwilligkeit der Verarbeitung**

Die Erhebung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten erfolgt freiwillig. Sie sind also nicht verpflichtet, irgendwelche personenbezogenen Daten dem JD Lana-Tisens EO zu übermitteln. Wenn Sie aber für den JD Lana-Tisens EO freiwillige Tätigkeiten erbringen wollen, müssen Sie dem JD Lana-Tisens EO bestimmte personenbezogene Daten zur Verfügung stellen. Sollten Sie dies nicht wünschen, können Sie die Tätigkeit nicht ausüben.

**3. Verantwortlicher für die Verarbeitung der personenbezogenen Daten**

Verantwortlich für die Verarbeitung der personenbezogenen Daten ist der Jugenddienst Lana-Tisens EO („JD Lana-Tisens“), Boznerstraße 21, 39011 Lana (BZ), Italien, Steuernummer: 91002830213, Tel. 0473-563420, E-Mail: info@jd-lana-tisens.it.

**4. Art der personenbezogenen Daten, die verarbeitet werden**

Der JD Lana-Tisens EO weist darauf hin, dass im Zuge der Ausübung Ihrer Tätigkeit für den JD Lana-Tisens EO ausschließlich allgemeine personenbezogene Daten und keine besonderen Kategorien von personenbezogenen Daten (sensible Daten wie Gesundheitsdaten) erhoben und verarbeitet (gespeichert, weitergegeben, usw.) werden.

**5. Mitteilung der Daten an Dritte**

Ihre allgemeinen personenbezogenen Daten werden ausschließlich für die Erfüllung der gesetzlichen Pflicht sowie bei einem berechtigten Interesse des JD Lana-Tisens EO (in Abwägung Ihrer Persönlichkeitsrechte) an Dritte weitergeleitet. Daten für die Öffentlichkeitsarbeit unterliegen Ihrer ausdrücklichen Zustimmung für die Verarbeitung und Weiterleitung.

**6. Übersicht über die Verarbeitung der notwendigen personenbezogenen Daten**

Folgende personenbezogene Daten werden notwendigerweise erhoben.

Datensatzbezeichnung	Rechtsgrundlage DSGVO- Zweck der Datenverarbeitung	Geplante Löschung	Externe Weitergabe?	Zweck der Weiterleitung
Vor- und Nachname	Abschluss Vertrag - Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die anagrafische Erfassung des/der Freiwilligen	5 Jahre nach Beendigung des Projekts, bei welchem der/die Freiwillige den JD Lana-Tisens EO unterstützt hat, damit der JD Lana-Tisens EO den/die Freiwillige für kommende Projekte kontaktieren kann. Unbeschadet bleibt das Recht auf Löschen	///	///
Geburtsort	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für den Abschluss der Unfallversicherung	Nach Beendigung des Projekts, bei welchem der/die Freiwillige den JD Lana-Tisens EO unterstützt hat; bei Schadensfall bis Beendigung der Schadensregulierung	Arbeitsgemeinschaft der Jugenddienste (AGJD)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, da AGJD die Sammelpolizze erstellt hat
			Versicherungsmittler/ Versicherungsinstitut	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Schadensposition eröffnen zu können
Geburtsdatum	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für den Abschluss der Unfallversicherung	Nach Beendigung des Projekts, bei welchem der/die Freiwillige den JD Lana-Tisens EO unterstützt hat; bei Schadensfall bis Beendigung der Schadensregulierung	Arbeitsgemeinschaft der Jugenddienste (AGJD)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, da AGJD die Sammelpolizze erstellt hat
			Versicherungsmittler/ Versicherungsinstitut	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Schadensposition eröffnen zu können
E-Mail-Adresse	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des JD Lana-Tisens EO, für dringende organisatorische und verwaltungstechnische Mitteilungen	5 Jahre nach Beendigung des Projekts, bei welchem der/die Freiwillige den JD Lana-Tisens EO unterstützt hat, damit der	///	///

	die betroffene Person unmittelbar erreichen zu können. Der Parameter der Dringlichkeit lässt die Interessen des JD Lana-Tisens EO jenen des/der Freiwilligen auf Schutz seiner/ihrer Daten überwiegen.	JD Lana-Tisens EO den/die Freiwillige für kommende Projekte kontaktieren kann. Unbeschadet bleibt das Recht auf Löschen		
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des JD Lana-Tisens EO, die betroffene Person für künftige Beauftragungen / Zusammenarbeit mittels E-Mail kontaktieren zu können.		///	///
Telefonnummer / Mobiltelefonnummer	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des JD Lana-Tisens EO, für dringende organisatorische und verwaltungstechnische Mitteilungen die betroffene Person unmittelbar erreichen zu können. Der Parameter der Dringlichkeit lässt die Interessen des JD Lana-Tisens EO jenen des/der Freiwilligen auf Schutz seiner Daten überwiegen.	5 Jahre nach Beendigung des Projekts, bei welchem der/die Freiwillige den JD Lana-Tisens EO unterstützt hat, damit der JD Lana-Tisens EO den/die Freiwillige für kommende Projekte kontaktieren kann. Unbeschadet bleibt das Recht auf Löschen	///	///
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des JD Lana-Tisens EO, die betroffene Person für künftige Beauftragungen / Zusammenarbeit mittels Mobiltelefon kontaktieren zu können.		///	///
Strafregisterauszug (bei Personen, die Projekte mit Jugendlichen durchführen)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) und f) – notwendig für den JD Lana-Tisens EO. Der/Die Freiwillige hat steten Kontakt mit Jugendlichen und muss deshalb auf seine Geeignetheit hin überprüft werden; berechtigtes Interesse des JD Lana-Tisens EO auf eine präventive Überprüfung der Geeignetheit der betroffenen Person für den Kontakt mit Jugendlichen. Der Schutz der Jugendlichen ist dabei höher einzustufen als der Datenschutz des/der Freiwilligen.	Nach Beendigung Zusammenarbeit; außer bei Bestehen von Rechtsstreitigkeiten berechtigtes Interesse an der Aufbewahrung, bis Ansprüche bedient wurden	///	///

## 7. Übersicht über die Verarbeitung der fakultativen personenbezogenen Daten

Datensatzbezeichnung	Rechtsgrundlage DSGVO-Zweck der Datenverarbeitung	Geplante Löschung	Externe Weitergabe?	Zweck der Weiterleitung
Name und Nachname für Öffentlichkeitsarbeit	Art. 6, Abs. 1, Buchst. a) – Einwilligung der betroffenen Person notwendig, um deren Lichtbild und Namen für die Öffentlichkeitsarbeit des JD Lana-Tisens EO zu verwenden	Bei Veröffentlichungen in Medien bei Ausübung Recht auf Löschen; Löschvorgang muss für den JD Lana-Tisens EO zumutbar sein	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Homepage des JD Lana-Tisens EO</li> <li>• Newsletter des JD Lana-Tisens EO</li> <li>• Hauseigene Veröffentlichungen</li> <li>• Lokale Printmedien</li> <li>• Soziale Medien</li> </ul>	Art. 6, Abs. 1, Buchst. a) – Einwilligung der betroffenen Person notwendig
Lichtbild für Öffentlichkeitsarbeit	Art. 6, Abs. 1, Buchst. a) – Einwilligung der betroffenen Person notwendig, um deren Lichtbild und Namen für die Öffentlichkeitsarbeit des JD Lana-Tisens EO zu verwenden	Bei Veröffentlichungen in Medien bei Ausübung Recht auf Löschen; Löschvorgang muss für den JD Lana-Tisens EO zumutbar sein	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Homepage des JD Lana-Tisens EO</li> <li>• Newsletter des JD Lana-Tisens EO</li> <li>• Hauseigene Veröffentlichungen</li> <li>• Lokale Printmedien</li> <li>• Soziale Medien</li> </ul>	Art. 6, Abs. 1, Buchst. a) – Einwilligung der betroffenen Person notwendig

## 8. Art der Speicherung

Der JD Lana-Tisens EO verarbeitet Ihre personenbezogenen Daten in Papierform (bspw. Erhebung der notwendigen Daten über eigenes Formblatt) sowie in digitaler Form (elektronische Speicherung der Daten). Dabei gewährleistet der JD Lana-Tisens EO den größtmöglichen Schutz Ihrer personenbezogenen Daten durch entsprechende technische und organisatorische Maßnahmen.

## **9. Mitteilung der Daten an Drittländer oder internationale Organisationen**

Es werden keine personenbezogenen Daten an eine\*m Empfänger\*in in einem Drittland oder einer internationalen Organisation übermittelt.

## **10. Auskunftsrecht**

Sie haben das Recht auf Auskunft über:

- die Herkunft der personenbezogenen Daten;
- den Zweck und die Modalitäten der Verarbeitung;
- das angewandte System, falls die Daten elektronisch verarbeitet werden;
- die wichtigsten Daten zur Identifizierung des Rechtsinhabers und der Verantwortlichen;
- die Personen oder Kategorien von Personen, denen die personenbezogenen Daten übermittelt werden können oder die als im Staatsgebiet namhaft gemachte Vertreter, als Verantwortliche oder als Beauftragte davon Kenntnis erlangen können.

## **11. Weigerung**

Sollten Sie die notwendigen Daten nicht oder nicht zeitgerecht zur Verfügung stellen, können Sie Ihre Tätigkeit für den JD Lana-Tisens EO nicht ordnungsgemäß erfüllen bzw. kann der JD Lana-Tisens EO die fiskalischen und buchhalterischen Obliegenheiten nicht erfüllen. In diesem Fall können Sie nicht für den JD Lana-Tisens EO tätig werden. Jedenfalls übernimmt der JD Lana-Tisens EO aus Ihrer Weigerung wegen keine Haftungen, weder Ihnen noch Dritten gegenüber.

## **12. Dauer der Verarbeitung**

Ihre personenbezogenen Daten werden grundsätzlich nur für die Dauer Ihrer Tätigkeit für den JD Lana-Tisens EO verarbeitet. Ausgenommen sind jene Daten, die aus buchhalterischen und fiskalischen Gründen von Gesetzes wegen 10 Jahre aufbewahrt werden müssen.

## **13. Recht auf Berichtigung, Löschung, „Vergessenwerden“, Einschränkung und Widerspruch**

Sie haben das Recht auf Berichtigung oder Löschung, auch „Vergessenwerden“ Ihrer personenbezogenen Daten oder auf Einschränkung der Verarbeitung Ihrer Daten. Ebenso haben Sie ein Widerspruchsrecht gegen die Verarbeitung. Ein entsprechender Antrag kann formlos an den JD Lana-Tisens EO gestellt werden. Können Sie durch Ausübung dieses Rechts Ihre Tätigkeit nicht mehr korrekt ausüben, etwa weil notwendige Daten nicht mehr zur Verfügung stehen, übernimmt der JD Lana-Tisens EO keinerlei Haftungen aus Ihrem Fehlverhalten, weder Ihnen noch Dritten gegenüber.

## **14. Beschwerderecht bei einer Aufsichtsbehörde**

Sie haben das Recht, bezüglich der Erhebung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten Beschwerde bei einer vom italienischen Staat hierfür bezeichneten Aufsichtsbehörde (dzt. italienische Datenschutzbehörde *Garante per la protezione dei dati personali*) zu erheben.

## **15. Aushändigung von Kopien**

Sie können eine Kopie Ihrer vom JD Lana-Tisens EO erhobenen und verarbeiteten personenbezogenen Daten beantragen. Die Übermittlung der Kopien erfolgt grundsätzlich in elektronischer Form, außer Sie beantragen ausdrücklich eine Aushändigung in Papierform. Werden weitere Kopien beantragt, so kann der Jugenddienst Lana-Tisens EO ein angemessenes Entgelt hierfür in Rechnung stellen.

## **16. Recht auf Datenübertragbarkeit**

Sie haben das Recht, Ihre personenbezogenen Daten, die Sie dem JD Lana-Tisens EO zur Verfügung gestellt haben, in einem strukturierten, gängigen und lesbaren Format zu erhalten. Ebenso haben Sie das Recht, dass Ihre Daten einer anderen, von Ihnen bezeichneten Person, ohne Behinderung übermittelt werden.

## **17. Öffentlichkeitsarbeit – Fakultative Einwilligung**

Es ist ein Anliegen des JD Lana-Tisens EO, dessen Tätigkeiten auf der Homepage und in lokalen Print- sowie auch in digitalen und sozialen Medien, und bei besonderen Anlässen in Bild und Ton, der Öffentlichkeit vorzustellen. Da die Erfüllung dieses Anliegens nicht notwendig für die Erfüllung Ihrer Tätigkeit ist, bedarf es einer ausdrücklichen Zustimmung Ihrerseits.